

Citykirche Sankt Michael

# Der Pfarrbrief

**1. Fastensonntag**  
**26.02. - 12.03.2023**  
**Ausgabe 04/2023**



© Citykirche Sankt Michael

**Mit der heiligen Schrift beten**

# Editorial

---

Liebe Leserin, lieber Leser,

in den letzten Wochen sind gleich drei Mitbrüder verstorben, die in den letzten Jahren in Göttingen gelebt und gewirkt haben. Am 16. Dezember verstarb **P. Otto Schabowicz SJ** in Unterhaching bei München. Am 16. Februar folgte ihm nun **P. Wolfgang Müller SJ** in Berlin-Kladow und - nur vier Tage - später erlag **P. Clemens Maaß SJ** in München - sehr plötzlich - seinem Krebsleiden.



P. Wolfgang Müller SJ  
(1936 - 2023)



P. Clemens Maaß SJ  
(1963 - 2023)

Am **Aschermittwoch** haben wir der Verstorbenen gedacht - und unserer eigenen Sterblichkeit. Aber wir wären keine Christen, wenn es allein bei diesem „*memento mori*“ bliebe. Wir haben eine Hoffnung: das Evangelium Jesu Christi.

Es gibt viele Weisen, diese Hoffnung in uns zu stärken. Eine besondere Form ist das „**betrachtende Gebet**“ mit der heiligen Schrift. Dabei fühlen wir uns mit der uns zur Verfügung stehenden Vorstellungskraft in die Erzählungen der Bibel ein und lassen sie auf uns wirken. Nicht selten entdecken wir darin unsere eigene, stets offene Geschichte mit Gott.

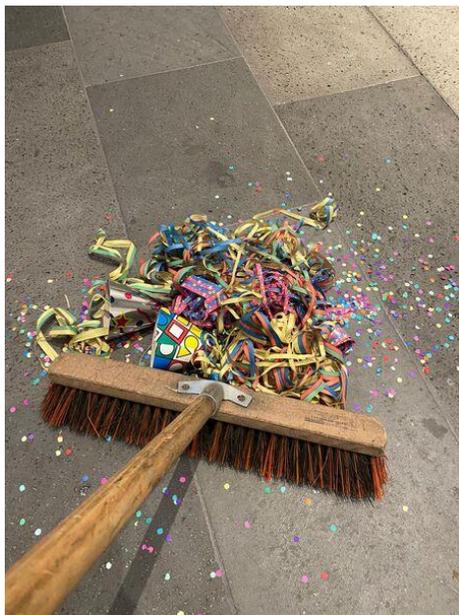
In den kommenden Wochen lade ich dazu ein, mit mir zusammen, jeweils am Mittwochabend, das Evangelium vom folgenden Sonntag zu *betrachten*. Wenn Sie dann vier Tage später zur Eucharistiefeier kommen, können Sie ihre persönlichen Gebetseindrücke mit dem abgleichen, was der Prediger darüber zu sagen weiß. Es wird sicher ganz unterschiedlich sein. Denn Gott berührt jede und jeden von uns auf sehr vielfältige und unterschiedliche Weise.

Ihnen allen eine fruchtbare und gesegnete Fastenzeit!

P. Ludwig Jeos SJ.

# Bedenke Mensch, dass Du vom Staub genommen bist und zum Staub zurückkehren wirst ...

---



© Citykirche Sankt Michael

An Aschermittwoch ist "Schluss mit lustig". Tatsächlich wurden die Überbleibsel der Fasnachtsdekoration entsorgt. Die Fastenzeit beginnt. Aber das ist nicht unbedingt eine traurige Angelegenheit ...

Wir gedenken nicht nur unserer Sterblichkeit. Wir besinnen uns vor allem auf Christus, der unsere sterbliche Natur angenommen, geheiligt und erlöst hat.

Deshalb beten wir beim Austeilen des Aschenkreuzes nicht nur das

oben zitierte "memento mori". Wir fügen auch hinzu: **"Kehre um und glaube an die Frohe Botschaft!"**

Wir gehen in den nächsten sieben Wochen auch nicht nur auf Karfreitag zu. Wir bereiten uns auf Ostern vor, auf das Fest der Auferstehung Jesu und die Verheißung des Lebens bei Gott, die allen Menschen gilt, die sie sich zusagen lassen.

Die Fastenzeit hat ein frohmachendes Ziel!



© Citykirche Sankt Michael

Am Vormittag waren neben den Besuchern der Mittwochmorgensmesse auch in mehreren Schichten Schülerinnen und Schüler der Bonifatiuschule II in der Kirche. ■

# Gott bewahre Euch in Seiner Liebe und segne Euer Leben

## Segen zum Valentinstag

---



© Citykirche Sankt Michael

Erstmals seit der Einführung von Wort-Gottes-Feiern in Sankt Michael fiel der 14. Februar auf einen Dienstag. So luden Christiane Reithofer und Ludger Joos SJ ein zu einer Wort-Gottes-Feier mit Valentinssegnen und anschließendem Empfang im Gemeindezentrum.

*"Ich liebe dich Mensch. Du bist mir wert. Du kommst von mir.*

*Du findest deinen Weg durch diese Welt zu mir zurück und ich nehme dich auf.*

*Und wenn dein Weg durch sehr viel Dunkel führt, dann begegne ich Dir, du Mensch im Dunkeln, Und ich liebe dich. Und rufe dich zu mir.*

*Und mein Wort ist nicht nur ein Wort. Es ist das Licht auf deinem Weg - und das Licht über dir.*

***Was gäbe es Größeres, als dass wir, die wir diese Stimme hörten, selbst eine solche Stimme werden?***

*Eine Stimme, die sagt:*

*Ich liebe Dich. Du bist es mir wert. Ich danke Dir. Ich verlasse mich auf Dich. Ich bin glücklich mit Dir. Ich bitte Dich, verzeihe mir. Ich verzeihe Dir. Ich lasse Dich nicht im Stich.*

*Indem wir so sprechen, geht das Wort, das am Anfang war, in leibliches, greifbares Leben ein.*

*Und schafft dort Wahrheit, Einsicht, Erfüllung, Sinn, Glück, Hoffnung und Trost."*

*(Nach: "Was bleibt stiften die Liebenden" von J. Zink)*

Ein herzliches Dankeschön an **Sylvio Krüger** für die tolle Gestaltung der Kirche, an **Tobias Kerscher**, der diesen Abend mit romantischen Stücken von Händel, L. Cohen, Schubert, Rheinberger und Hakanpää an der Orgel wunderbar begleitete und an **Almut Popp**, die mit ihrem Gesang unsere Herzen berührte. Und einen besonderen Dank an **Christiane Reithofer** und ihren Helfern für die Organisation und Vorbereitung des Empfangs mit Sekt, Wein, Saft und leckeren Häppchen. ■

# 4.725,00 EUR für die Erdbebennothilfe

---



© Jesuitenweltweit.de

Am Wochenende (11./12.2.) wurde in Sankt Michael eine große Summe Geld für die Nothilfe in der Türkei und in Syrien gesammelt. Den Löwenanteil hat unsere Partnergruppe "Mürüvvet" durch den Verkauf von Speisen und Getränken eingenommen. Das Geld wurde bereits an verschiedene Hilfsorganisationen überwiesen. Hier ein Dankschreiben für die gute Zusammenarbeit.

**Abdurrahman Icyer** von "Mürüvvet" schreibt uns:

*"Wir möchten uns bei der St. Michael Kirche und den Göttinger\_innen für die Solidarität bei unserer Spendenaktion am 11. Februar 2023 bedanken. Der Mürüvvet - die offene Tür e.V. und die St. Michael Kirche organisieren seit 4 Jahren Veranstaltungen zur Stärkung des interreligiösen Dialogs. Bei dieser Aktion verkauften die Mitglieder*

*des Vereins Mürüvvet im Innenhof der St. Michael Kirche hausgemachte Speisen und Snacks. Die Göttinger\_innen äußerten ihr Mitgefühl und zeigten ihre Unterstützung durch den Kauf verschiedener Speisen und viele von ihnen nahmen kein Wechselgeld. Einige spendeten, ohne um Lebensmittel zu bitten. Rund 3860 Euro wurden an Hilfsorganisationen weitergeleitet, die den Erdbebenopfern vor Ort helfen: 860,- € an die [Missionsprokur der Jesuiten](#) für Soforthilfe in Syrien sowie jeweils 1500,- € an die Vereine "[Ahhap](#)" und "[Time to Help](#)" für Hilfe in der Türkei."*

Die Kollekte bei den drei Gottesdiensten am Sonntag, 12.2., ergab insgesamt 865,- €, die ebenfalls für die Soforthilfe der Missionsprokur in Syrien überwiesen werden.

**Auch von unserer Seite einen herzlichen Dank allen, die sich an der Hilfe beteiligt haben oder noch beteiligen möchten.**

Auf den **Webseiten** aller genannter Hilfswerke kann auch **online** gespendet werden. ■

# Der Weg von Göttingen nach Creuzburg

@ Jakobus-Pilgergemeinschaft Göttingen e.V.



3.3. | 19.30 Uhr | Gemeindezentrum Sankt Michael



@ Jakobus-Pilgergemeinschaft Göttingen e.V.

**...Warum in die Ferne schweifen, denn das Spannende liegt so nah...** *frei nach Goethe*

Lust auf Pilgern? Lust auf Wandern? Lust auf verwunschenen Wegen Neues kennen zu lernen?

Die Jakobus-Pilgergemeinschaft Göttingen e.V. stellt „ihren Weg“, das Endstück der Via Scandinavica von Göttingen bis nach Creuzburg vor (ca. 95 Km). Mit tollen Bildern, spannenden Infos und hilfreichen Tipps...



@ Jakobus-Pilgergemeinschaft Göttingen e.V.

Am Freitag, den 03.03.2023, um 19.30 Uhr, im Gemeindezentrum Sankt Michael (Kurze Straße). Eintritt kostenfrei – Spende wird erbeten.

Herzliche Einladung an alle Interessierte! ■

Christina Strüber-Galambosi,  
Jakobus-Pilgergemeinschaft Göttingen e.V.

# Eucharist in English with Ecumenical Hospitality

© Citykirche Sankt Michael



As of lent 2023, a Saturday evening mass in English open to all will be celebrated.

Place: St. Michael's Church in the City Center (Turmstr. 6 in 37073 Göttingen).

**Time: each Saturday at 6:30 pm**  
**Start: Saturday, February 25th 2023 (First Sunday of Lent).**

Informal get together after the celebration!

In Göttingen, there is a significant English-speaking community

(students, employees, institute staff, interested Germans).

Once the eucharist is firmly established, we can decide what other community activities we would like to start.

Please inform all those who might be interested (by word of mouth, or print out and display this announcement).

The coordinator at St Michael's is Fr. Wolfgang Felber SJ.

We would be happy to hear from you! [wfelber@jesuits.net](mailto:wfelber@jesuits.net). ■

## U6-Gottesdienst für Vorschulkinder

**26.02. | 10 Uhr | Pfarrsaal**

© Tetiana Fedorovych



Wir freuen uns mit den Familien am 26. Februar 2023, so wie immer, um 10.00 Uhr, einen U6-Gottesdienst zu feiern mit der Möglichkeit, die Kommunion zu empfangen. Auf die Kinder warten wieder spannende

Geschichten aus der Bibel und eine kreative Beschäftigung.

Ansprechpartnerin:

Tetiana Fedorovych, E-Mail:

[Tetiana.Fedorovych@bistum-hildesheim.net](mailto:Tetiana.Fedorovych@bistum-hildesheim.net). ■

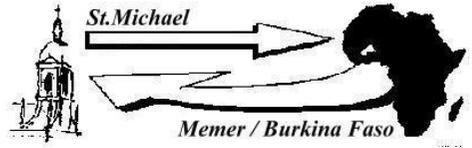
## Nächste Kirchenvorstandssitzung

**9.3. | 19.30 Uhr | Pfarrhaus (Konferenzraum)**

Der Kirchenvorstand trifft sich nächstes Mal am Donnerstag, 09. März 2023, um 19.30 Uhr, im Konferenzraum des Pfarrhauses. Gäste sind herzlich willkommen!

Wer als Gast an dieser Sitzung teilnehmen möchte, muss sich bitte bis zum 09.03., 12 Uhr, im Sekretariat (0551/547950) oder per E-Mail: [gemeinde@samiki.de](mailto:gemeinde@samiki.de) angemeldet haben. ■

# Fastenessen



Partnerschaft seit 2006, seit 2020 auch mit Kasisi/Sambia



Sambische Bauern beim Ansetzen eines Komposthaufens

Die Vorbereitungen für unser Fastenessen laufen, mit der Leiterin des Mittagstisches haben wir uns geeinigt, wie und wann wir die Küche benutzen können. Denn die Gäste des Mittagstisches müssen ja auf jeden Fall versorgt werden. Der Helferplan für das Kochen und für den Empfang unserer Gäste im Saal ist gemacht.

Es erwartet Sie ein schmackhafter Eintopf mit Berglinsen und Paprika, alles in Bioqualität.

Nun freuen wir uns, wenn Sie am Fastenessen teilnehmen und unser Anliegen, den Nothilfefonds im landwirtschaftlichen Ausbildungs- und Trainingszentrum in Kasisi/Sambia mit ihren Spenden auffüllen.

**Fastenessen am 12. März 2023  
von 11 – 13 Uhr  
im Gemeindezentrum St. Michael**

**In der Küche:  
Team der Afrikagruppe mit A. Kraye als Koch**

Wir laden Sie herzlich ein  
Peter Krause für die Afrikagruppe ■

# St. Patrick – Apostle of Ireland pray for us!

**17.3. | 18.30 Uhr**  
**Citykirche Sankt Michael**



© Tobias Kerscher



© Christopher Krüger

**Gottesdienst um 18.30 Uhr in  
englischer Sprache mit der  
Irish-Folk-Band Spirited Ireland  
- Mass in English language.**

St. Patrick (387 bis 461 n. Chr.)  
ist der Schutzpatron Irlands, der  
maßgeblich zur Christianisierung  
der grünen Insel beitrug. Sein  
Gedenktag ist jährlich am 17.  
März.

Die Legende berichtet, dass er  
mit Hilfe eines dreiblättrigen  
Kleeblatts seinen Landsleuten die  
komplizierte Lehre der Dreieinigkeit  
von Gottvater, Sohn und Heiligem  
Geist verständlich machen  
konnte. Ursprünglich ein rein  
religiöser Feiertag in der Fastenzeit,  
wird St. Patrick heute nicht nur  
in Irland fröhlich gefeiert –  
sondern auch bei uns in Göttingen!  
Zum St. Patrick's Day sind  
alle Iren und Freunde Irlands zu  
einem Gottesdienst in englischer  
Sprache in die für diesen Tag  
ergrüne Citykirche Sankt Michael  
eingeladen!



© Irish-Folk-Band Spirited Ireland [www.spirited-ireland.net](http://www.spirited-ireland.net)

Es gibt Musik mit der Irish-Folk-  
Band Spirited Ireland. ■

Cheers St. Patrick!

# WGT 2023: Taiwan

3.3. | 16 Uhr & 18.30 Uhr | St. Johannis

---



© WGT-2023 TAIWAN - Weltgebetstag der Frauen

Unter dem Motto „Glaube bewegt“ feiern die Göttinger Innenstadtgemeinden am 3.3.2023 den diesjährigen Weltgebetstag

in St. Johannis mit Gottesdiensten um 16:00 Uhr und um 18:30 Uhr.

Frauen aus Taiwan haben Gebete, Lieder und Texte dafür verfasst.

Alle Interessierten – Frauen wie Männer – sind willkommen, Teil dieser weltweiten Gebetskette zu werden. ■

## Godehardschule Einschulung 2024/2025

---

Schulpflichtig sind Kinder, die zwischen dem 01.10.2017 und 30.09.2018 geboren sind. Sogenannte „Kann-Kinder“ (geb. 01.10.2018 -31.12.2018) können ebenfalls angemeldet werden.

Mittwoch, 22.3.2023, 18.00 Uhr, Informationsveranstaltung zur Einschulung 2024/2025, Godehardschule, Abteilung Grätzelstraße, Grätzelstr. 1, 37079 Göttingen.

Der Kennlern-, Schnuppertag findet am Dienstag, 25.4.2023, von 08:30 - 09.30 Uhr sowohl in der Abteilung Grätzelstraße als auch

in der Abteilung Albrecht-von-Haller-Straße statt.

Anmeldungen unter: [godehardschule@goettingen.de](mailto:godehardschule@goettingen.de)  
Infos: 0551/400-5347.

Am Mi., 3.5. und Do., 4.5. ist die offizielle Schulanmeldung in der Zeit von 15:00 – 18:00 Uhr in der Godehardschule, Abteilung Grätzelstraße, Grätzelstr. 1, 37079 Göttingen.

Bitte bringen Sie die Geburtsurkunde und Taufbescheinigung sowie den Impfpass mit. ■



## NEUE WEGE SUCHEN UND GEHEN



© Ansgar Hoffmann, Firm-Aktion 2008, www.bonifatiuswerk.de | aus Pfarrbriefservice.de

### GLAUBENSKURS 2023

Sie suchen nach neuen Wegen im Glauben?

Sie denken über eine Taufe nach?

Sie gehören einer anderen christlichen Kirche an und möchten in die katholische Kirche aufgenommen werden?

Der Glaubenskurs lädt Sie ein, sich mit grundlegenden Fragen des christlichen Glaubens auseinanderzusetzen, um eine bewusste Entscheidung hin zu Taufe, Firmung oder (Wieder-)Aufnahme in die katholische Kirche treffen zu können.

**Der Kurs findet von April bis Ende Juni 2023, mittwochs, von 19.30 Uhr bis 21.30 Uhr statt.**

**Eine persönliche Anmeldung ist erforderlich.**

**Interessierte melden sich bitte bei Pater Martin Müller SJ  
Telefon: 0551/54795-21 oder  
E-Mail: [martin.mueller@jesuiten.org](mailto:martin.mueller@jesuiten.org).**

Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage von Sankt Michael unter [www.samiki.de](http://www.samiki.de) oder im Schriftenstand der Kirche. ■

# Termine und Daten

---

- 25.02.2023 Samstag nach Aschermittwoch**  
09.00 Uhr Rosenkranzgebet  
**Kollekte Gemeindehaushalt: für die Ergänzung der liturgischen Kleidung**  
18.30 Uhr Vorabendmesse für die Englischsprachige Gemeinde - Eucharist in English with Ecumenical Hospitality
- 26.02.2023 1. Fastensonntag**  
**Kollekte Gemeindehaushalt: für die Ergänzung der liturgischen Kleidung**  
10.00 Uhr U6-Gottesdienst für Vorschulkinder mit einer Begleitperson im **Pfarrsaal**  
10.00 Uhr Kindermesse  
11.30 Uhr Hl. Messe  
17.00 Uhr Hl. Messe in italienischer Sprache  
18.30 Uhr Hl. Messe
- 27.02.2023 Montag der 1. Fastenwoche**  
**19.30 Uhr, Gemeindesaal: Gemeindeversammlung zum Stand des Immobilienprozesses – öffentlich!**  
18.30 Uhr Hl. Messe
- 28.02.2023 Dienstag der 1. Fastenwoche**  
07.45 Uhr Schulgottesdienst der BONI II (Kl. 5a)  
18.30 Uhr Wort-Gottes-Feier
- 01.03.2023 Mittwoch der 1. Fastenwoche**  
08.30 Uhr Rosenkranzgebet  
09.00 Uhr Hl. Messe; anschl. Kaffeerunde im Saal  
18.30 Uhr Das Sonntagsevangelium meditieren
- 02.03.2023 Donnerstag der 1. Fastenwoche**  
18.30 Uhr Hl. Messe mit anschließender Anbetung bis 19.30 Uhr

- 03.03.2023 Freitag der 1. Fastenwoche**  
**19.30 Uhr, Pfarrsaal: Vortrag „Der Weg von Göttingen nach Creuzburg...“ – Jakobus-Pilgergemeinschaft e.V.**  
 16.00 Uhr **St. Johannis:** Gottesdienst am Weltgebetstag – Thema: „Taiwan“  
 18.30 Uhr **St. Johannis:** Gottesdienst am Weltgebetstag – Thema: „Taiwan“  
 18.30 Uhr Vespermesse
- 04.03.2023 Samstag der 1. Fastenwoche**  
 09.00 Uhr Rosenkranzgebet  
**Kollekte Gemeindehaushalt: Erstkommunionarbeit**  
 18.30 Uhr Vorabendmesse für die Englischsprachige Gemeinde - Eucharist in English with Ecumenical Hospitality
- 05.03.2023 2. Fastensonntag**  
**Kollekte Gemeindehaushalt: Erstkommunionarbeit**  
 10.00 Uhr Gottesdienst in der Lukaskirche „Asklepios Fachklinikum Göttingen“  
 10.00 Uhr Kindermesse  
 11.30 Uhr Hl. Messe  
 18.30 Uhr Hl. Messe
- 06.03.2023 Montag der 2. Fastenwoche**  
 18.30 Uhr Hl. Messe
- 07.03.2023 Dienstag der 2. Fastenwoche**  
 07.45 Uhr Schulgottesdienst der BONI II (Kl. 5b)  
 18.30 Uhr Wort-Gottes-Feier
- 08.03.2023 Mittwoch der 2. Fastenwoche**  
 08.30 Uhr Rosenkranzgebet  
 09.00 Uhr Hl. Messe; anschl. Kaffeerrunde im Saal  
 18.30 Uhr Das Sonntagsevangelium meditieren
- 09.03.2023 Donnerstag der 2. Fastenwoche**  
**19.30 Uhr, Pfarrhaus: KV-Sitzung**  
 18.30 Uhr Hl. Messe mit anschließender Anbetung bis 19.30 Uhr
- 10.03.2023 Freitag der 2. Fastenwoche**  
 18.30 Uhr Vespermesse

- 11.03.2023 Samstag der 2. Fastenwoche**  
**09.30 – 13.30 Uhr im Gemeindezentrum:**  
**EKO – Feier der Versöhnung**  
 09.00 Uhr Rosenkranzgebet  
**Ab** 09.30 Uhr Feier des Sakramentes der Versöhnung  
 mit den Erstkommunionkindern  
 17.00 Uhr Hl. Messe in italienischer Sprache  
**Kollekte: Aufgaben der Ehe- und Familienpastoral**  
 18.30 Uhr Vorabendmesse für die Englischsprachige  
 Gemeinde - Eucharist in English with  
 Ecumenical Hospitality
- 12.03.2023 3. Fastensonntag**  
**Kollekte: Aufgaben der Ehe- und Familienpastoral**  
**11 – 13 Uhr im Gemeindezentrum: FASTENESSEN**  
 10.00 Uhr Kindermesse  
 11.30 Uhr Hl. Messe  
 18.30 Uhr Hl. Messe

## Beichtangebot

---

Sa., 25.02., 10.00 – 11.15 Uhr **mit Aussetzung des Allerheiligsten**  
 Sa., 04.03., 10.00 – 11.15 Uhr **mit Aussetzung des Allerheiligsten**  
 und nach telefonischer Vereinbarung. Es besteht die Möglichkeit mit  
 dem Sakrament der Versöhnung auch eine Krankensalbung zu emp-  
 fangen.

Sa., 11.03., **KEINE Beichte** für **ERWACHSENE**, sondern nur für unsere  
 Erstkommunionkinder! ■

**Glutenfreie Hostien** werden nach Bedarf konsekriert. Bitte  
vor dem Gottesdienst dem Küster/Küsterin Bescheid geben. ■

## Katholische Kirchengemeinden – Nachbargemeinden Göttingen

---

**St. Godehard, Godehardstraße 22, Tel. 0551/61208:**

So., 26.02., 11.00 Uhr Hl. Messe

So., 05.03., 11.00 Uhr Hl. Messe

So., 12.03., 11.00 Uhr Hl. Messe; anschl. Begegnung →

**St. Heinrich und Kunigunde, St.-Heinrich-Str. 5, Tel. 0551/61208:**

Sa., 25.02., 18.00 Uhr	Sonntagvorabendmesse
So., 26.02., 09.30 Uhr	Rumänisch orthodoxer Gottesdienst
Sa., 04.03., 18.00 Uhr	Sonntagvorabendmesse
So., 05.03., 09.30 Uhr	Rumänisch orthodoxer Gottesdienst
Sa., 11.03., 18.00 Uhr	Sonntagvorabendmesse
So., 12.03., 09.30 Uhr	Rumänisch orthodoxer Gottesdienst

**Maria Königin des Friedens, Sandersbeek 1, Tel. 0551/794040:**

Sa., 25.02., 07.00 Uhr	Eritreisch orthodoxer Gottesdienst
Sa., 25.02., 11.00 Uhr	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde
Sa., 25.02., 17.00 Uhr	Familiengottesdienst mit der Band young.spirit
So., 26.02., 09.30 Uhr	Hl. Messe
So., 26.02., 12.00 Uhr	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
So., 05.03., 09.30 Uhr	Hl. Messe
So., 05.03., 12.00 Uhr	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
So., 05.03., 16.00 Uhr	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde
Sa., 11.03., 11.00 Uhr	Hl. Messe der ukrainischen Gemeinde
So., 12.03., 09.30 Uhr	Hl. Messe; es singt der Chor Gospelfire
So., 12.03., 12.00 Uhr	Hl. Messe der polnischen Gemeinde
So., 12.03., 18.00 Uhr	Hl. Messe auf Französisch

**St. Paulus, Wilhelm-Weber-Straße 15, Tel. 0551/58879:**

So., 26.02., 09.30 Uhr	Hl. Messe
So., 26.02., 17.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache
Sa., 04.03., 08.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache
So., 05.03., 09.30 Uhr	Familiengottesdienst; anschl. Café bei Maria
So., 05.03., 17.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache
So., 12.03., 10.00 Uhr	Hl. Messe
So., 12.03., 17.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache

**St. Vinzenz, An der St. Vinzens-Kirche 5, Tel. 0551/58879:**

So., 26.02., 09.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache
So., 26.02., 11.00 Uhr	Hl. Messe
So., 05.03., 09.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache
So., 05.03., 11.00 Uhr	Hl. Messe
So., 12.03., 09.00 Uhr	Hl. Messe in kroatischer Sprache

# Impressum

**Katholische Kirchengemeinde  
Sankt Michael**, Turmstraße 6,  
37073 Göttingen  
Tel.: 0551 / 54795 - 10  
Fax: 0551 / 54795 - 32  
Homepage: [www.samiki.de](http://www.samiki.de)  
E-Mail: [gemeinde@samiki.de](mailto:gemeinde@samiki.de)  
Öffnungszeiten Pfarrbüro  
Sankt Michael:  
Mo, Di, Mi, Do 9 - 13 Uhr, Fr 9 - 12 Uhr

**Mittagstisch St. Michael**  
Turmstraße 5, 37073 Göttingen  
Tel.: 0551 / 54795 - 40  
Homepage:  
[www.mittagstisch-samiki.de](http://www.mittagstisch-samiki.de)  
E-Mail: [mittagstisch@samiki.de](mailto:mittagstisch@samiki.de) bzw.  
[foerderverein.mittagstisch@samiki.de](mailto:foerderverein.mittagstisch@samiki.de)  
Öffnungszeiten Mittagstisch:  
jeden Tag - auch an Sonn- und  
Feiertagen von 12.00 - 13.30 Uhr

## SPENDENKONTEN:

### Spenden für Anliegen der Gemeinde

- Jugendarbeit
- Kirchenmusik...

### Spenden für unsere Partner in Afrika

Wir unterstützen unsere  
Partnergemeinde in  
Mémer/Burkina Faso und  
ausgewählte Projekte der  
Jesuitenmission

### Spenden und Kollekten für die großen Hilfswerke wie

- ADVENIAT
- BONIFATIUSWERK
- MISEREOR
- MISSIO
- RENOVABIS etc.

Bitte **immer** einen Verwendungszweck angeben!

## KONTOVERBINDUNG FÜR SPENDEN

**Begünstigter:**  
Katholische Kirchengemeinde  
Sankt Michael

**IBAN:**  
DE77 2605 0001 0000 5129 88  
**SWIFT-BIC:** NOLADE21GOE



### Spenden für den Mittagstisch für Obdachlose und Durchreisende

## KONTOVERBINDUNG FÜR SPENDEN

**Begünstigter:** Förderverein  
Mittagstisch Sankt Michael e.V.  
**IBAN:**  
DE19 2605 0001 0000 1017 82  
**SWIFT-BIC:** NOLADE21GOE

Für Spenden bis 200 Euro genügt der  
eigene Zahlungsbeleg als Spendenbe-  
scheinigung zur Vorlage beim Finanzamt.



Spende mit **Paypal**  
oder **Kreditkarte**

Für größere Spenden werden Spendenbescheinigungen ausgestellt. Dafür geben Sie bitte bei Überweisungen im Verwendungszweck Ihre Postanschrift an.

Hinweis: Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder!

Redaktionsbüro: Fahlbusch  
Verantwortlich i.S.d.P.: P. Ludger Joos SJ

Redaktionsschluss für den nächsten  
Pfarrbrief (12.03.2023 - 26.03.2023):  
Montag, 06.03.2023, 08.00 Uhr,  
E-Mail: [gemeinde@samiki.de](mailto:gemeinde@samiki.de)